ALLÉGER

(export du DFSM au 05/11/2026 à 22:27)

var ALEGIER var ALEGGIER var ALLEGIER

[1] ALLÉGER Médecine - Médecine

verbe trans.
Etymologie FEW XXIV 331a : alleviare

Définition Rendre une douleur plus supportable, soulager.

Notes

- syn ASSOAGIER syn APAISER syn ABLANDIR syn PALLIER

Citations

- Oignement qui est de tel vertu […] aleige la douleur de la teste et clarefie les yeux et purge l'estomac et lasche le ventre.
  Jean Pitard, *Réceptaire, ca 1300, fol. 1va.*

[2] ALLÉGER (En emploi passif) Médecine - Médecine

verbe trans.
Etymologie FEW XXIV 331a : alleviare

Définition Etre soulagé, voir la douleur diminuer, en parlant du malade, de son corps.

Notes

- syn ASSOAGIER syn APAISER syn ABLANDIR syn PALLIER

Citations

- Et rencomence la siringue tant que li vessie soit vuidie, et soit aligiez li malaides.
  Anon. [Albucasis], *Cyrurgie, ca 1250, fol. 37va.*
- Kar ceo enchace ventositez, / Le cors adrescé e aforcez / En est, e aleggé ensement / […].
  Pierre d'Abernum, *Secret des Secrets, ca 1270, v. 1700-1702.*
- Contre la concussion que li chevalier ont au tornoi. R. cire virge u autre, se li paciens estoit povres, on le deveroit metre en fiens de cheval et laissier illuec jusk'a tant qu'il fust alegiés .
  Jehan de Prouville [abbé Poutrel], *Chirurgie, ca 1300, fol. 16r.*
- Car quant l'incision est faite, la doulour est alegiee ; la fievre, s'ele i est, assouage et le pacient guarist.
  Anon. [Henri de Mondeville], *Chirurgie, 1314, chap. 2246, p. 223.*
- Es corps allegiez non selon raison, il n'esconvient pas croire, ne si ne doit on pas doubter les maulx fais sans raison.
  Martin de Saint-Gilles, *Amphorismes Ypocras, 1362-1363, p. 61.*